

## 396093-2026 - Mise en concurrence

Pologne – Services horticoles – "Zwiększenie Walorów Przyrodniczych i Estetycznych Zieleni Miejskiej w Legnicy", podzielone na 2 części.

OJ S 110/2026 10/06/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Services

### 1. Acheteur

---

#### 1.1. Acheteur

Nom officiel: Urząd Miasta Legnica

Adresse électronique: [imilewska@legnica.eu](mailto:imilewska@legnica.eu)

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

### 2. Procédure

---

#### 2.1. Procédure

Titre: "Zwiększenie Walorów Przyrodniczych i Estetycznych Zieleni Miejskiej w Legnicy", podzielone na 2 części.

Description: Przedmiot zamówienia obejmuje: Wykonanie terenów zieleni w dwóch lokalizacjach: 1.1. teren zieleni parkowej o charakterze naturalistycznym przy ul. Miśka w Legnicy, Zieleni parkowa na Miśka będzie polegała na wykonaniu szeregu prac ziemnych, tj. kompleksowych usług ogrodniczych obejmujących: przygotowanie terenu poprzez usunięcie samosiewów i roślinności niepożądaney, wykonanie prac agrotechnicznych i poprawy jakości podłoża, lokalne ukształtowanie powierzchni terenu w zakresie niezbędnym do realizacji założeń krajobrazowych, wykonanie nasadzeń zieleni niskiej, średniej i wysokiej, założenie łąki kwietnej, polan rekreacyjnych i rabat kwietnych, wykonanie zabiegów pielęgnacyjnych (ściółkowanie, podlewanie), uporządkowanie terenu po wykonaniu prac. Zakres prac obejmuje zakup materiału roślinnego i materiałów ogrodniczych. 1.2. wykonanie nasadzeń oraz urządzenie ogrodu różanego, na terenie zabytkowego Parku Miejskiego pod nadzorem konserwatora zabytków. Wykonanie usług ogrodniczych na terenie zabytkowego Parku Miejskiego poprzez urządzenie „Ogrodu Różanego” oraz tzw. „Chińskiego Dołka” na podstawie projektu wykonawczego szaty roślinnej. Zadanie polega na wykonaniu usług ogrodniczych na terenie zabytkowym, obejmujących: realizację nasadzeń zgodnie z dokumentacją projektową, przygotowanie podłoża pod nasadzenia, wykonanie rabat i układów kompozycyjnych, wykonanie nowych nawierzchni trawiastych oraz rewitalizację powierzchni istniejących, zabezpieczenie terenu przed rozpoczęciem prac, w tym wykonanie tymczasowych dróg dojazdowych, rozebranie ww. zabezpieczeń po zakończeniu prac, uporządkowanie terenu po wykonaniu zadania, wykonanie zabiegów pielęgnacyjnych (ściółkowanie, podlewanie), zapewnienie nadzoru nad jakością nasadzeń. Prace realizowane będą z uwzględnieniem wymagań konserwatorskich. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

Identifiant de la procédure: 31c2fbd4-011a-441f-9245-7de1b1d184a7

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

### 2.1.1. **Objet**

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 77300000 Services horticoles

### 2.1.2. **Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Legnicko-Głogowski (PL516)

Pays: Pologne

### 2.1.4. **Informations générales**

Informations complémentaires: 1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy: 1.1 Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 108 pkt. 1), 2), 4), 5) i 6) uPzp; 1.2. Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art.7 ustawy z dnia 13.04.2022r. „o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego”; 1.3. Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 109 ust. 1 pkt 4) – 10) uPzp; 1.4. Wykonawca może zostać wykluczony na każdym etapie postępowania o udzielenie zamówienia. 2. Wykonawca zobowiązany jest do złożenia wraz z Formularzem oferty - Rozdział Nr 1 swz: A. 1. Odpisu lub informacji z Krajowego Rejestru Sądowego lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej, lub innego właściwego rejestru 2. Oświadczenia, o którym mowa w art. 125 ust. 1 i 2 uPzp tj. Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), w zakresie: 2.1. podstaw wykluczenia z postępowania wskazanych przez Zamawiającego, o których mowa w: a) art. 108 ust. 1 pkt 1) i 2) uPzp, b) art. 108 ust. 1 pkt 4) uPzp, dotyczących orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka zapobiegawczego, c) art. 108 ust. 1 pkt 6) uPzp, 2.2. spełniania warunków udziału w postępowaniu wskazanych w pkt. VII ppkt 1.3. IDW Jednolity Europejski Dokument Zamówienia „JEDZ -Zwiększenie walorów przyrodniczych i estetycznych zieleni miejskiej w Legnicy” - załącznik nr 1 do IDW. 3. oświadczenie wykonawcy, w zakresie art. 85 ust.1 oraz art. 108 ust. 1 pkt 5) uPzp, o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. z 2020 r. poz. 1076 i 1086), z innym wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, albo oświadczenia o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, niezależnie od innego wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej – pkt 14 „Formularza oferty” – Rozdział 1 swz, 4. załącznik nr 5 do IDW- oświadczenie Wykonawcy o podleganiu lub nie podleganiu wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 7 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022r. „o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego” (Dz. U. z 15 kwietnia 2022 r., poz. 835). 5. oświadczenie Wykonawcy w zakresie wypełnienia obowiązków informacyjnych przewidzianych w art.13 lub art. 14 RODO – pkt 13 „Formularza oferty” – Rozdział 1 swz, 6. 1. Informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie: a) art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z dnia 11 września 2019r. , b) art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy, dotyczącej orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka karnego, sporządzona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed złożeniem oferty. 7. załącznik nr 2a ( część 1) lub 2b ( część 2) do IDW - wykaz usług wykonanych 8. załącznik nr 3a ( część 1) lub 3b ( część 2) do IDW -wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia 9. załącznik nr 4 do IDW - wykaz narzędzi 10. załącznik nr 6a i 6b do IDW- wypełniony i podpisany „Formularz cenowy” 11. załącznik nr 7 do IDW Oświadczenie wykonawcy o aktualności informacji zawartych w oświadczeniu, o którym mowa w art. 125 ust. 1 ustawy, w zakresie podstaw wykluczenia z postępowania wskazanych przez Zamawiającego. 12. wypełniony i podpisany wzór umowy –

Rozdział 3 wraz z załącznikami. 13. w przypadku Wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia pełnomocnictwo 14. Dokumenty potwierdzające, że Wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na kwotę min. 400.000,00 PLN w okresie realizacji zamówienia. 15. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia (spółka cywilna/ konsorcja). 16.. Wykonawcy występujący wspólnie (np. konsorcjum), mają obowiązek ustanowić pełnomocnika do reprezentowania ich w niniejszym postępowaniu albo reprezentowania ich w niniejszym postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego, chyba, że pełnomocnictwo takie wynika z dołączonych do ofert dokumentów np. umowy konsorcjum. Uwaga: pełnomocnictwo musi być udzielone przez wszystkich Wykonawców wchodzących w skład konsorcjum oraz powinno mieć określony zakres. 2. Oferta składana przez Wykonawców występujących wspólnie zostanie utworzona z dokumentów wymienionych w pkt. VIII. IDW z zastrzeżeniem, iż każdy ze wspólnie ubiegających się o zamówienie wykonawców zobowiązany jest złożyć dokument Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia. 3. Wszelka korespondencja oraz rozliczenia dokonywane będą wyłącznie z pełnomocnikiem. 4. Zamawiający żąda przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia publicznego umowy regulującej współpracę Wykonawców występujących wspólnie. 5. Wszyscy członkowie konsorcjum ponoszą solidarnie odpowiedzialność prawną za realizację zamówienia. Problematykę zobowiązań solidarnych w zakresie nie uregulowanym przez umowę konsorcjum regulują przepisy Kodeksu cywilnego. 16. w sytuacji gdy Wykonawca, zgodnie z art. 118 ust. 1 uPzp w zakresie warunków określonych w pkt. VII IDW polegał będzie na zdolnościach technicznych lub zawodowych podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nimi stosunków prawnych, Wykonawca wraz z ofertą składa zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji danego zamówienia lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby, o którym mowa powyżej, potwierdzać musi, że stosunek łączący wykonawcę z podmiotami udostępniającymi zasoby gwarantuje rzeczywisty dostęp do tych zasobów oraz określa, w szczególności: 1) zakres dostępnych wykonawcy zasobów podmiotu udostępniającego zasoby; 2) sposób i okres udostępnienia wykonawcy i wykorzystania przez niego zasobów podmiotu udostępniającego te zasoby przy wykonywaniu zamówienia; 3) czy i w jakim zakresie podmiot udostępniający zasoby, na zdolnościach którego wykonawca polega w odniesieniu do warunków udziału w postępowaniu dotyczących wykształcenia, kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia, zrealizuje usługi, których wskazane zdolności dotyczą. 17. Podwykonawstwo: 1) Wykonawca może powierzyć wykonanie części zamówienia podwykonawcy (podwykonawcom), 2) Zamawiający na podstawie art. 121 uPzp zastrzega, aby kluczowe części zamówienia w zakresie części 1 i części 2: prace ogrodnicze Wykonawca wykonywał osobiście. 3) Zamawiający wymaga, aby w przypadku powierzenia części zamówienia podwykonawcom, Wykonawca wskazał w ofercie części zamówienia, których wykonanie zamierza powierzyć podwykonawcom oraz podał (o ile są mu wiadome na tym etapie) nazwy tych podwykonawców. 4) Brak wskazania zakresu podwykonawstwa będzie uznany za zadeklarowanie samodzielnego wykonania Zamówienia przez Wykonawcę, który złożył ofertę. 5) W przypadku zamówień na usługi, które mają być wykonane w miejscu podlegającym bezpośredniemu nadzorowi Zamawiającego, Zamawiający żąda, aby przed przystąpieniem do wykonania zamówienia wykonawca podał nazwy, dane kontaktowe oraz przedstawicieli, podwykonawców zaangażowanych w takie usługi, jeżeli są już znani. Wykonawca zawiadamia Zamawiającego o wszelkich zmianach w odniesieniu do informacji, o których mowa w zdaniu pierwszym, w trakcie realizacji zamówienia, a także przekazuje wymagane informacje na temat nowych podwykonawców, którym w późniejszym okresie

zamierza powierzyć realizację usług. 6) Zamawiający może żądać informacji, o których mowa w pkt 5: 1) w przypadku zamówień na usługi inne niż dotyczące usług, które mają być wykonane w miejscu podlegającym bezpośredniemu nadzorowi zamawiającego lub 2) dotyczących dalszych podwykonawców, lub 3) dotyczących dostawców uczestniczących w wykonaniu zamówienia na usługi. 7) Umowa o podwykonawstwo nie może zawierać postanowień kształtujących prawa i obowiązki podwykonawcy, w zakresie kar umownych oraz postanowień dotyczących warunków wypłaty wynagrodzenia, w sposób dla niego mniej korzystny niż prawa i obowiązki wykonawcy, ukształtowane postanowieniami umowy zawartej między Zamawiającym a wykonawcą. 8) Termin zapłaty wynagrodzenia podwykonawcy lub dalszemu podwykonawcy, przewidziany w umowie o podwykonawstwo, nie może być dłuższy niż 30 dni od dnia doręczenia wykonawcy, podwykonawcy lub dalszemu podwykonawcy faktury lub rachunku. 9) Powierzenie wykonania części zamówienia podwykonawcom NIE ZWALNIA WYKONAWCY z odpowiedzialności za należyte wykonanie tego zamówienia. Ocena spełnienia warunków wymaganych od Wykonawców zostanie dokonana wg formuły „spełnia/nie spełnia” w oparciu o informacje zawarte w oświadczeniach i dokumentach wyszczególnionych w pkt. VIII – XI IDW. Z treści załączonych dokumentów musi jednoznacznie wynikać, że Wykonawca lub członek konsorcjum lub podmiot na którego zasoby powołuje się Wykonawca spełnia warunki określone w niniejszym postępowaniu. 18. WIZJA LOKALNA: 18.1. W zakresie części 1: OBOWIĄZKOWA WIZJA LOKALNA- Zamawiający wyznacza termin na przeprowadzenie wizji lokalnej: w dniu 22.06.2026 r. o godz. 11:00, adres wizji lokalnej: ul. Miśka w Legnicy 5. Zamawiający wymaga przeprowadzenia wizji lokalnej przed złożeniem oferty. Brak udziału w wizji lokalnej Wykonawcy, potwierdzonego protokołem skutkuje odrzuceniem jego oferty na podstawie art. 226 ust. 1 pkt 18) u.p.z.p. 18.2. W zakresie części 2: Wykonanie nasadzeń oraz urządzenie Ogrodu Różanego w zabytkowym Parku Miejskim - Zamawiający ZALECA DOKONANIE WIZJI LOKALNEJ .

**Base juridique:**

Directive 2014/24/UE

**2.1.5. Conditions du marché public**

**Conditions de soumission:**

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 2

**Conditions du marché:**

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 2

**2.1.6. Motifs d'exclusion**

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

## 5. Lot

---

**5.1. Lot: LOT-0001**

Titre: Zagospodarowanie terenu zieleni parkowej przy ul. Miśka

Description: Teren zieleni parkowej o charakterze naturalistycznym przy ul. Miśka w Legnicy.

Założeniem jest zagospodarowanie ogrodnicze terenu nieruchomości: 6 obręb: Bartoszków i nr: 31 obręb: Nowiny w Legnicy o powierzchni 3,7 ha, które stanowią tereny zieleni synantropijnej, częściowo zagospodarowane od strony ul. Miśka. Zadanie obejmuje: 1. Kształtowanie i niwelację terenu oraz kultywację podłoża – przy użyciu sprzętu budowlanego. 2. Zakup i nasadzenia zieleni wysokiej, średniej i niskiej, wykonanie na podstawie koncepcji zagospodarowania i zaleceń Zamawiającego. 3. Założenie polan wypoczynkowych i łąki kwietnej. 1. Kształtowanie terenu Zakres prac obejmie ukształtowanie ok. 2 ha terenu.

Zaplanowano wykonanie lokalnych wzniesień/ pagórków do 1 m oraz stworzenie delikatnego obniżenia terenu w kształcie niecki, w celu stworzenia przestrzeni krajobrazowej. Formowanie terenu odbędzie się z materiału istniejącego i dostarczonego. Zamawiający informuje że w obszarze objętym zagospodarowaniem znajdują się elementy betonowe. Efekt krajobrazowy będzie delikatny i atrakcyjny w odbiorze. Pagórki staną się miejscem do opalania się, organizowania pikników, jazdy na rowerach oraz zjazdów zimowych.

2. Zieleń. W ramach zadania zostanie wprowadzone: • 120 szt. drzew; • 520 szt. krzewów; • 1750 szt. bylin, traw, krzewinek, paproci; • 220 szt. cebul roślin ozdobnych; • 1 ha trawnika; • 500 m<sup>2</sup> łąki kwietnej, • 2 rabaty bylinowe. Zieleń wysoką zaplanowano zlokalizować wzdłuż istniejących ciągów komunikacyjnych w formie szpalerów oraz w formach zaokrąglonych nasadzeń i skupin. Ponadto w ramach zadania zostanie założony sad wiśniowy z uprawą współrzedną w postaci wieloletniej łąki kwietnej – skład gatunkowy w opisie zadania. Zamawiający będzie wymagał materiału roślinnego najwyższej jakości zdrowotności. Wszystkie dostarczone rośliny i materiały będą podlegały weryfikacji. Zamawiający zastrzega sobie prawo do nie przyjęcia dostarczonych materiałów ogrodniczych, w tym roślin, jeśli ich jakość będzie budziła jego wątpliwości lub znacząco odbiegała od określonych w wymaganiach. Sposób sadzenia został określony w: „Wytycznych do wykonania nasadzeń”. Celem jest by przy zastosowaniu drzew i krzewów stworzyć grupy krajobrazowe, wnętrza parkowe, szpalery oraz w północno-wschodniej części obszaru - sad miejski z podszytem z łąki kwietnej. Dobór gatunków krzewów był podyktowany zamiarem stworzenia pasów osłonowych z zieleni izolacyjnej. Zadanie ma na celu stworzenie stref naturalistycznych, w tym m.in. częściowo zimozielonego zagajnika o powierzchni ok. 650 m<sup>2</sup>, ze zróżnicowanym podszytem pod piętnem zieleni wysokiej, podszyt o charakterze leśnym, złożony z: paproci, przyłuszczki, konwalii i zawilca gajowego. Dodatkowo w przestrzeni działek zostaną wprowadzone krzewy owocujące, które będą stanowiły pokarm dla ptaków. Celem zagospodarowania terenu zieleni przy ul. Miśka w Legnicy jest stworzenie stanowisk biocenotycznych, dedykowanych faunie. Nasadzenia krzewów zaplanowano skupinami- jednorodnymi oraz mieszanymi. Największą zmienność sezonową oraz dekoracyjność nowego terenu zieleni urządzonej zapewnią krzewinki, byliny i pozostałe rośliny zielne. Zaproponowane byliny będą tworzyły różnorodnie wysokościowo i kolorystycznie łany kwiatowe w formie dwóch dominujących rabat bylinowych. Zaplanowano również wykonanie rozproszonych nasadzeń krzewów i bylin. Zakończeniem prac nasadzeniowych jest obfite podlanie posadzonych roślin. W ramach zadania zostaną zachowane naturalne, gruntowe ciągi komunikacyjne. Zadanie nie przewiduje uszczelniania podłoża, ani prowadzenia wycinki istniejących drzew. Zadanie jednak obejmuje karczowanie terenu z samosiejek wierzb, klonów jesionolistnych i odrostów robinii akacjowej, itp. Materiał powstały w wyniku karczowania winien zostać rozdrobniony i wykorzystany do ściółkowania powierzchni terenu. Ciągi pieszo jezdne, służące również do obsługi technicznej terenu pozostaną gruntowe.

3. Polany. W obrębie obszaru objętego zagospodarowaniem zaplanowano dwie polany rekreacyjne. Powierzchnia każdej z polan to ok. 0,5 ha. Trawniki do założenia z siewu mieszanki traw sportowych. W ramach posiadanych środków zadanie przewiduje wprowadzenie budek lęgowych dla ptaków i nietoperzy oraz domków dla owadów, jako zadanie uzupełniające. Po zakończeniu prac ogrodniczych obowiązkowe jest uporządkowanie terenu, w tym: usunięcie pozostałych materiałów i wytworzonych odpadów, wyrównanie nawierzchni, tj. usunięcie kolein. Zamówienia podobne w zakresie części 1: 1. Zakres zamówień podobnych będzie obejmował: wykonanie usług ogrodniczych, usług związanych z niwelacją i kultywacją podłoża, wykonanie nawierzchni trawiastych, łąk kwietnych, usług nasadzeniowych, w tym: nasadzeń rabatowych, zieleni wysokiej i średniej, usług polegających na pielęgnacji nasadzeń oraz zakładaniu i montażu stanowisk ekologicznych, tj. domki dla owadów, itp. 2. Wartość zamówień podobnych. Łączna wartość zamówień podobnych nie przekroczy 50% wartości zamówienia podstawowego. 3.

Zamówienia podobne mogą zostać udzielone w okresie realizacji zamówienia podstawowego oraz w okresie do 3 lat od jego udzielenia. Zakres zamówień podobnych został zawarty w §19 Projektu umowy, Rozdział 3. \* Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w załącznikach do IDW: w Rozdziale 3 SWZ projekt umowy wraz z załącznikami oraz w Rozdziale 4-Dokumentacja. Warunki zmian w umowie zostały zawarte w Rozdziale 3 Projekt umowy oraz załączniku nr 4 do umowy.

#### **5.1.1. Objet**

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 77300000 Services horticoles

Nomenclature complémentaire (cpv): 77310000 Réalisation et entretien d'espaces verts

##### **Options:**

Description des options: Zamawiający nie przewiduje.

#### **5.1.2. Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Legnicko-Głogowski (PL516)

Pays: Pologne

#### **5.1.3. Durée estimée**

Date de début: 18/10/2026

Date de fin de durée: 30/11/2026

#### **5.1.4. Reconduction**

Nombre maximum de reconductions: 0

#### **5.1.6. Informations générales**

##### **Participation réservée:**

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

##### **Information sur les fonds de l'Union européenne:**

Identifiant des fonds de l'UE: Zadanie współfinansowane w ramach programu Fundusze Europejskie dla Dolnego Śląska 2021-2027, Priorytet FEDS.02 „Fundusze Europejskie na rzecz środowiska na Dolnym Śląsku”, Działanie FEDS.02.10 Ochrona przyrody i klimatu – ZIT  
Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Informations complémentaires: O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy:  
1.1 Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 108 pkt. 1), 2), 4), 5) i 6) uPzp; 1.2. Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art.7 ustawy z dnia 13.04.2022r. „o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego”; 1.3. Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 109 ust. 1 pkt 4) – 10) uPzp; 1.4. Wykonawca może zostać wykluczony na każdym etapie postępowania o udzielenie zamówienia. 2.Spełniają warunki udziału w postępowaniu: 2.1. Posiadają zdolności techniczne lub zawodowe: Dla części 1: 1) Wykonawca wykonał, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonuje, w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy –w tym okresie zrealizował 1 zadanie związane z przedmiotem zamówienia tj. prace polegające na: zakładaniu ogólnodostępnych lub zamkniętych powierzchni zieleni miejskiej, o powierzchni min. 2 ha, w tym ogrodów/ parków/ zieleńców, polegających na kształtowaniu terenu, kultywacji podłoża, sadzeniu zieleni niskiej, średniej i wysokiej lub bieżącym, całorocznym/ wielosezonowym utrzymaniu i pielęgnacji zieleni miejskiej, o powierzchni min. 5 ha, w tym ogrodów/ parków/ zieleńców, w których prowadzone były uzupełnienia nasadzeń i podział roślin \*Dopuszcza się wykazanie doświadczenia w

maksymalnie 2 zamówieniach, które łącznie będą spełniały ww. warunek. - wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których usługi te zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączeniem dowodów, czy usługi te zostały wykonane lub są wykonywane należycie, tj. referencje lub inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego usługi te były wykonywane, a przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych są wykonywane. W odniesieniu do świadczeń okresowych lub ciągłych nadal wykonywanych referencje lub inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie winno być wydane nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn o obiektywnym charakterze wykonawca nie jest w stanie uzyskać ww. dokumentów - oświadczenie Wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty. Warunek zostanie uznany za spełniony jeżeli Wykonawca lub członek konsorcjum lub podmiot na którego zasoby powołuje się Wykonawca spełnią go samodzielnie (doświadczenia zawodowego się nie sumuje). Ocena spełnienia warunku według: a) oświadczenia Wykonawcy- JEDZ – wg załącznika nr 1 do niniejszej instrukcji oraz b) wykazu usług wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie wg załącznika nr 2 do niniejszej instrukcji , wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których usługi te zostały wykonane lub są wykonywane wraz z załączeniem dowodów, czy usługi te zostały wykonane lub są wykonywane należycie, tj. referencje lub inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego usługi te były wykonywane, a przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych są wykonywane. W odniesieniu do świadczeń okresowych lub ciągłych nadal wykonywanych referencje lub inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie winno być wydane nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn o obiektywnym charakterze wykonawca nie jest w stanie uzyskać ww. dokumentów - oświadczenie Wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty. Ocena spełnienia w/w warunku dokonana zostanie zgodnie z formułą „spełnia/nie spełnia”. 2) Wykonawca dysponuje osobami zdolnymi do wykonania zamówienia tj. mają do dyspozycji odpowiednio wykwalifikowany personel w celu obsadzenia podanych niżej stanowisk: a) osoba nadzorująca -kierownik prac: osoba, która: - posiada wykształcenie min. średnie kierunkowe tj. architekturę krajobrazu lub kształtowanie terenów zieleni oraz posiada wiedzę, kwalifikacje i doświadczenie przyrodnicze-ogrodnicze, polegające na tym, że była kierownikiem prac na minimum jednym zadaniu obejmującym prawidłowe wykonywanie nowych założeń miejskich, np. ogrodów, zieleńców, parków oraz min. 3-letni staż związany z wykonywaniem powyższych prac.\* w przypadku Ogrodu Różanego – wykonywania zieleni na terenach zabytkowych; na stanowisku nie niższym niż brygadzysta. Kierownik robót będzie zatrudniony na umowę o pracę przez Wykonawcę w wymiarze pełnego etatu. b) brygadzysta: osoba, która: posiada wykształcenie min. średnie kierunkowe tj. ogrodnicze, architektura krajobrazu lub kształtowanie terenów zieleni. Osoba posiadająca kwalifikacje i doświadczenie, min. 3-letni staż związany z prawidłowym zakładaniem zieleni miejskiej oraz zieleni miejskiej na terenach zabytkowych; zatrudniona na umowę o pracę przez wykonawcę w wymiarze pełnego etatu; c) pracownicy fizyczni: min. 4 osoby posiadające minimum 2-letnie doświadczenie związane z prawidłowym utrzymaniem i zakładaniem zieleni w przestrzeni miejskiej - zatrudnione na umowę o pracę przez wykonawcę w wymiarze pełnego etatu; Wykonawca w trakcie realizacji zadania zobowiązany jest dysponować taką ilością osób, która zapewni prawidłowe i terminowe wykonywanie zadania w każdym okresie realizacji. Ocena spełnienia warunku według: a) oświadczenia Wykonawcy- JEDZ – wg załącznika nr 1 do niniejszej instrukcji oraz b) wykazu osób, które będą uczestniczyć w wykonaniu zamówienia wraz z informacjami na temat ich

kwalifikacji zawodowych, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia, a także zakresu wykonywanych przez nich czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami - wg załącznika nr 3 do niniejszej instrukcji wraz z załączeniem - w stosunku do osoby wymienionej w ppkt 2) litera a) informacji potwierdzających: wymagane wykształcenie, wymagane doświadczenie, zatrudnienie - w stosunku do osoby wymienionej w ppkt 2) litera b) informacji potwierdzających: wymagane wykształcenie, wymagane doświadczenie, zatrudnienie - w stosunku do osób wymienionych w ppkt 2) litera c) informacji potwierdzających: wymagane doświadczenie, zatrudnienie. Warunek zostanie uznany za spełniony jeżeli Wykonawca lub członek konsorcjum lub podmiot na którego zasoby powołuje się Wykonawca spełnią go łącznie. Ocena spełnienia w/w warunku dokonana zostanie zgodnie z formułą „spełnia/nie spełnia”. 3) Dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym tj. Wykonawca dysponuje urządzeniami, narzędziami i wyposażeniem zakładu zgodnie z załącznikiem nr 4 Potencjał techniczny. Wymieniona ilość sprzętu w załączniku nr 4 jest ilością minimalną. Faktyczna ilość sprzętu, jaką Wykonawca będzie musiał zastosować będzie wynikała z rzeczywistych potrzeb w celu prawidłowej realizacji zamówienia. Warunek zostanie uznany za spełniony jeżeli Wykonawca lub członek konsorcjum lub podmiot na którego zasoby powołuje się Wykonawca spełnią go łącznie. Ocena spełnienia warunku według: a) oświadczenia Wykonawcy- JEDZ – wg załącznika nr 1 do niniejszej instrukcji oraz b) wykazu urządzeń, narzędzi i wyposażenia zakładu wraz z informacją o podstawie do dysponowania tymi zasobami wg załącznika nr 4 do niniejszej instrukcji wraz z informacją o podstawie do dysponowania tymi zasobami. 2.2. Znajdują się w sytuacji ekonomicznej i finansowej: Wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na kwotę min. 400.000,00 PLN w okresie realizacji zamówienia.

#### **5.1.9. Critères de sélection**

Sources des critères de sélection: Document de marché

#### **5.1.10. Critères d'attribution**

##### **Critère:**

Type: Prix

Nom: Cena

Description: Punktacja w kryterium cena zostanie przydzielona wg wzoru: Wartość oferty najniższej podzielonej przez wartość oferty badanej, następnie pomnożona przez 100, a następnie pomnożona przez 85% co równa się wartość punktowa dla badanej oferty, z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 85

##### **Critère:**

Type: Qualité

Nom: Doświadczenie kierownika prac

Description: Punktacja w kryterium Doświadczenie kierownika prac - waga kryterium 15%, zostanie przydzielona wg : Punktacja do 15 pkt udział w realizacji minimum 1 usługi na stanowisku kierownika prac, polegającej na: wykonywaniu nowych założeń miejskich, np. ogrodów lub zieleńców lub parków, - 1 zadanie- 5 pkt - 2 zadania - 10 pkt - 3 i więcej - 15 pkt

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 15

#### **5.1.11. Documents de marché**

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: <https://platformazakupowa.pl>

## 5.1.12. Conditions du marché public

### Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://platformazakupowa.pl>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Autorisée

Description de la garantie financière: 1. Wadium w wysokości: - dla części 1: 23.000,00 PLN dwadzieścia trzy tysiące złotych. 2. Wykonawca wadium musi wnieść przed upływem terminu składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa: - w art. 98 ust.1 tj. pkt 2) zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego; pkt 3) unieważnienia postępowania o udzielenie zamówienia, z wyjątkiem sytuacji gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. - oraz w art. 98 ust. 2: 2. Zamawiający, niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 7 dni od dnia złożenia wniosku zwraca wadium wykonawcy: 1) który wycofał ofertę przed upływem terminu składania ofert; 2) którego oferta została odrzucona; 3) po wyborze najkorzystniejszej oferty, z wyjątkiem wykonawcy, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza; 4) po unieważnieniu postępowania, w przypadku gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. 3. Przy wnoszeniu wadium Wykonawca winien powołać się na oznaczenie oferty podane przez Zamawiającego. 4. Wadium może być wnoszone według wyboru wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: 1) pieniądzu; płatne przelewem na rachunek bankowy: Bank Polska Kasa Opieki S.A. I O/Legnica nr 20124014731111000025212109. Wniesienie wadium w pieniądzu winno nastąpić w terminie gwarantującym wpływ pieniędzy na konto Zamawiającego najpóźniej w dniu i w godzinie składania oferty. 2) gwarancjach bankowych; 3) gwarancjach ubezpieczeniowych; 4) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt. 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz.U. z 2019 r. poz. 310, 836 i 1572). 5. Wadium wnoszone w pieniądzu wpłaca się przelewem na rachunek bankowy wskazany przez Zamawiającego. 6. Jeżeli wadium jest wnoszone w formie gwarancji lub poręczenia, o których mowa w pkt. 4 ppkt 2) – 4), wykonawca przekazuje Zamawiającemu oryginał gwarancji lub poręczenia, w postaci elektronicznej. 7. Z treści gwarancji/poręczenia winno wynikać bezwarunkowe, na każde pisemne żądanie zgłoszone przez Zamawiającego w terminie związania ofertą, zobowiązanie Gwaranta/Poręczyciela do wypłaty Zamawiającemu pełnej kwoty wadium w okolicznościach określonych w art. 98 ust. 6 uPzp. 8. Oferta Wykonawcy, który nie wniósł wadium lub wniósł w sposób nieprawidłowy lub nie utrzymywał wadium nieprzerwanie do upływu terminu związania ofertą lub złożył wniosek o zwrot wadium w przypadku, o którym mowa w art. 98 ust. 2 pkt 3) uPzp; zostanie odrzucona. 9. Ustawa Pzp określa okoliczności i zasady zwrotu wadium lub jego przepadku.

Date limite de réception des offres: 20/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

### Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 20/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Informations complémentaires: Termin związania ofertą określony datą: 2026-10-17

### Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non  
Le paiement électronique sera utilisé: oui

#### **5.1.15. Techniques**

##### **Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

##### **Informations sur le système d'acquisition dynamique:**

Pas de système d'acquisition dynamique

#### **5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours**

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt. 6 i 7 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, 4. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy Pzp.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Urząd Miasta Legnica

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: Urząd Miasta Legnica

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Urząd Miasta Legnica

Organisation qui traite les offres: Urząd Miasta Legnica

#### **5.1. Lot: LOT-0002**

Titre: Wykonanie nasadzeń oraz urządzenie Ogrodu Różanego w zabytkowym Parku Miejskim

Description: Wykonanie nasadzeń oraz urządzenie ogrodu różanego, na terenie zabytkowego Parku Miejskiego pod nadzorem konserwatora zabytków. Zadanie: Urządzenie Ogrodu Różanego w zabytkowym Parku Miejskim, realizowane w ramach zadania, pn.: Zwiększanie

walorów przyrodniczych i estetycznych zieleni miejskiej w Legnicy”. Założeniem jest wykonanie kompleksowych usług ogrodniczych w zakresie skompletowania, zakupu i dostawy materiałów ogrodniczych oraz roślin mających na celu wykonanie ogrodu różanego – dobór gatunków roślin wymieniono w części opisowej. • Obszar objęty opracowaniem: ok. 0,91 ha. •

Zadanie polega na przeprowadzeniu prac ogrodniczych. • Zadanie nie obejmuje montażu elementów małej architektury, ani wykonywania prac budowlanych. W ramach zadania należy wykonać: • zabezpieczenie lub oznakowanie terenu, na którym będą prowadzone prace; • wykonanie tymczasowych dróg technologicznych oraz zabezpieczenie nawierzchni trawiastej przez uszkodzeniem; • zabezpieczenie drzew i zieleni istniejącej na czas prowadzenia prac; • wyznaczenie terenu/ powierzchni do rozładunku; • wykonaniu kompleksowych usług ogrodniczych, polegających na przygotowaniu kwater pod roślinność; w tym celu użyczenie podłoża poprzez –zdjęcie darni wprowadzenie i wymieszanie z podłożem istniejącym podłoża ogrodniczego z dodatkiem biohumusu, keramzytu i piasku; • zakup i posadzenie roślin; • ściółkowanie; • podlanie roślin; • uporządkowanie terenu po wykonaniu prac. Dostawa energii i wody pozostaje po stronie Wykonawcy. Po stronie Wykonawcy jest zakup materiału roślinnego, materiałów potrzebnych do realizacji zadania, zabezpieczenie alejek mineralnych

oraz nawierzchni trawiastych przed uszkodzeniem/zniszczeniem, wykonanie prac ogrodniczych: ziemnych i nasadzeniowych, ściółkowanie rabat i podlanie roślin. Zamierzeniem jest: geometryczny, precyzyjny ogród różany, wykonany na podstawie projektu w zabytkowym Parku Miejskim pod nadzorem konserwatora zabytków. W związku z powyższym od Wykonawcy wymaga się spełniania warunków przystąpienia do wykonania zadania oraz warunków stawianych w art. 37a ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz.U. 2024 r. poz. 1292 ze zm.) Na terenie zabytkowego Parku Miejskiego zaplanowano wykonanie „Ogrodu Różanego” oraz tzw. „Chińskiego Dołka” na podstawie projektu wykonawczego szaty roślinnej. Informuję, że jako warunki wykonywania prac przyjęto: • Kategoria gruntu: III • Odległość wywozu odpadów: 10 km • Odległość wywozu odpadów organicznych: 10 km • Brak własnych zasobów ziemi urodzajnej • Projekt w całości wykorzystuje naturalne ukształtowanie terenu. • Całość założenia będącego przedmiotem opracowania ma charakter regularny i odnosi się do układów historycznych • Nasadzenia utrzymane w geometrycznej stylistyce lat 20 XX wieku • Założenie wykorzystuje certyfikowane gatunki róż, odporne na choroby grzybowe • Trawniki do odtworzenia – w wysokim standardzie, rozumiane jako rewitalizacja terenu po zakończeniu nasadzeń. Zamawiający dopuszcza w ramach zaplanowanych środków zlecenie usług dodatkowych, uzupełniających o charakterze ogrodniczym, lub innym, wymienionym w projekcie szaty roślinnej, dla zadania: Rewitalizacja zabytkowego Parku Miejskiego w Legnicy” z 2018 r., tj.: wykonanie nasadzeń zieleni wysokiej, średniej i niskiej, wykonanie nawierzchni trawiastych, prowadzenie prac rewitalizacyjnych, wykonanie kwater rabatowych z obrzeżem, demontaż i ponowny montaż elementów dodatkowych, np. istniejących ławek, wykonanie cięć formujących i pielęgnacyjnych istniejącej zieleni, itp. Po wykonaniu prac należy: obficie podlać rośliny, w tym trawnik zakładany i po rewitalizacji, uporządkować teren, w tym: usunąć pozostały materiał wytworzony i wydobyte odpady, wyrównanie nawierzchni, tj. usunięcie kolein, itp. \* Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień polegających na powtórzeniu podobnych usług, o których mowa w Prawo zamówień publicznych art. 214 ust. 1 pkt 7. Zamówienia podobne: 1. Zakres zamówień podobnych będzie obejmował usługi dodatkowe, uzupełniające o charakterze ogrodniczym, lub innym, wymienionym w projekcie szaty roślinnej, dla zadania: Rewitalizacja zabytkowego Parku Miejskiego w Legnicy” z 2018 r., tj.: wykonanie nasadzeń zieleni wysokiej, średniej i niskiej, wykonanie nawierzchni trawiastych, prowadzenie prac rewitalizacyjnych, wykonanie kwater rabatowych z obrzeżem, demontaż i ponowny montaż elementów dodatkowych, np. istniejących ławek, wykonanie cięć formujących i pielęgnacyjnych istniejącej zieleni, itp.” 2. Wartość zamówień podobnych. Łączna wartość zamówień podobnych nie przekroczy 50% wartości zamówienia podstawowego. 3. Zamówienia podobne mogą zostać udzielone w okresie realizacji zamówienia podstawowego oraz w okresie do 3 lat od jego udzielenia. Zakres zamówień podobnych został zawarty w §19 Projektu umowy, Rozdział 3. \*Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w załącznikach do IDW: w Rozdziale 3 SWZ projekt umowy wraz z załącznikami oraz w Rozdziale 4-Dokumentacja.

#### **5.1.1. Objet**

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 77300000 Services horticoles

Nomenclature complémentaire (cpv): 77310000 Réalisation et entretien d'espaces verts

#### **Options:**

Description des options: Zamawiający nie przewiduje.

#### **5.1.2. Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Legnicko-Głogowski (PL516)

Pays: Pologne

### 5.1.3. **Durée estimée**

Date de début: 21/08/2026

Date de fin de durée: 30/11/2026

### 5.1.4. **Reconduction**

Nombre maximum de reconductions: 0

### 5.1.6. **Informations générales**

#### **Participation réservée:**

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Informations complémentaires: O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy:

1.1 Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 108 pkt. 1), 2), 4), 5) i 6) uPzp; 1.2. Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art.7 ustawy z dnia 13.04.2022r. „o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego”; 1.3. Nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 109 ust. 1 pkt 4) – 10) uPzp; 1.4. Wykonawca może zostać wykluczony na każdym etapie postępowania o udzielenie zamówienia. 2.Spełniają warunki udziału w postępowaniu: 2.1. Posiadają zdolności techniczne lub zawodowe: Dla części 2: 1) Wykonawca wykonał, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonuje, w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy –w tym okresie 1 zadanie związane z przedmiotem zamówienia tj. prace polegające na: zakładaniu ogólnodostępnych lub zamkniętych powierzchni zabytkowej zieleni miejskiej, o powierzchni min. 0,5 ha w tym ogrodów formalnych, geometrycznych, nasadzeń bordiurowych lub różanek lub bieżącym, całorocznym/ wielosezonowym utrzymaniu i pielęgnacji zabytkowej zieleni miejskiej, o powierzchni min. 1 ha, w tym ogrodów formalnych, geometrycznych, nasadzeń bordiurowych lub różanek wraz z wykonywaniem nasadzeń sezonowych.\*Dopuszcza się wykazanie doświadczenia w maksymalnie 2 zamówieniach, które łącznie będą spełniały ww. warunek. - wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których usługi te zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączeniem dowodów, czy usługi te zostały wykonane lub są wykonywane należycie, tj. referencje lub inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego usługi te były wykonywane, a przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych są wykonywane. W odniesieniu do świadczeń okresowych lub ciągłych nadal wykonywanych referencje lub inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie winno być wydane nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn o obiektywnym charakterze wykonawca nie jest w stanie uzyskać ww. dokumentów - oświadczenie Wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty. Warunek zostanie uznany za spełniony jeżeli Wykonawca lub członek konsorcjum lub podmiot na którego zasoby powołuje się Wykonawca spełnią go samodzielnie (doświadczenia zawodowego się nie sumuje). Ocena spełnienia warunku według: a) oświadczenia Wykonawcy- JEDZ – wg załącznika nr 1 do niniejszej instrukcji oraz b) wykazu usług wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie wg załącznika nr 2 do niniejszej instrukcji , wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których usługi te zostały wykonane lub są wykonywane wraz z

załączeniem dowodów, czy usługi te zostały wykonane lub są wykonywane należycie, tj. referencje lub inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego usługi te były wykonywane, a przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych są wykonywane. W odniesieniu do świadczeń okresowych lub ciągłych nadal wykonywanych referencje lub inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie winno być wydane nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn o obiektywnym charakterze wykonawca nie jest w stanie uzyskać ww. dokumentów - oświadczenie Wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty. Ocena spełnienia w/w warunku dokonana zostanie zgodnie z formułą „spełnia/nie spełnia”. 2) Wykonawca dysponuje osobami zdolnymi do wykonania zamówienia tj. mają do dyspozycji odpowiednio wykwalifikowany personel w celu obsadzenia podanych niżej stanowisk: a) osoba nadzorująca -kierownik prac: osoba, która: - posiada wykształcenie min. średnie kierunkowe tj. architekturę krajobrazu lub kształtowanie terenów zieleni oraz posiada wiedzę, kwalifikacje i doświadczenie przyrodnicze-ogrodnicze, polegające na tym, że była kierownikiem prac na minimum jednym zadaniu obejmującym prawidłowe wykonywanie nowych założeń miejskich, np. ogrodów, zieleńców, parków oraz min. 3-letni staż związany z wykonywaniem powyższych prac.\* w przypadku Ogrodu Różanego – wykonywania zieleni na terenach zabytkowych; na stanowisku nie niższym niż brygadzysta. Kierownik robót będzie zatrudniony na umowę o pracę przez Wykonawcę w wymiarze pełnego etatu. b) brygadzysta: osoba, która: posiada wykształcenie min. średnie kierunkowe tj. ogrodnicze, architektura krajobrazu lub kształtowanie terenów zieleni. Osoba posiadająca kwalifikacje i doświadczenie, min. 3-letni staż związany z prawidłowym zakładaniem zieleni miejskiej oraz zieleni miejskiej na terenach zabytkowych; zatrudniona na umowę o pracę przez wykonawcę w wymiarze pełnego etatu; c) pracownicy fizyczni: min. 4 osoby posiadające minimum 2-letnie doświadczenie związane z prawidłowym utrzymaniem i zakładaniem zieleni w przestrzeni miejskiej - zatrudnione na umowę o pracę przez wykonawcę w wymiarze pełnego etatu; Wykonawca w trakcie realizacji zadania zobowiązany jest dysponować taką ilością osób, która zapewni prawidłowe i terminowe wykonywanie zadania w każdym okresie realizacji. Ocena spełnienia warunku według: a) oświadczenia Wykonawcy- JEDZ – wg załącznika nr 1 do niniejszej instrukcji oraz b) wykazu osób, które będą uczestniczyć w wykonaniu zamówienia wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia, a także zakresu wykonywanych przez nich czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami - wg załącznika nr 3 do niniejszej instrukcji wraz z załączeniem - w stosunku do osoby wymienionej w ppkt 2) litera a) informacji potwierdzających: wymagane wykształcenie, wymagane doświadczenie, zatrudnienie - w stosunku do osoby wymienionej w ppkt 2) litera b) informacji potwierdzających: wymagane wykształcenie, wymagane doświadczenie, zatrudnienie - w stosunku do osób wymienionych w ppkt 2) litera c) informacji potwierdzających: wymagane doświadczenie, zatrudnienie. Warunek zostanie uznany za spełniony jeżeli Wykonawca lub członek konsorcjum lub podmiot na którego zasoby powołuje się Wykonawca spełnią go łącznie. Ocena spełnienia w/w warunku dokonana zostanie zgodnie z formułą „spełnia/nie spełnia”. 3) Dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym tj. Wykonawca dysponuje urządzeniami, narzędziami i wyposażeniem zakładu zgodnie z załącznikiem nr 4 Potencjał techniczny. Wymieniona ilość sprzętu w załączniku nr 4 jest ilością minimalną. Faktyczna ilość sprzętu, jaką Wykonawca będzie musiał zastosować będzie wynikała z rzeczywistych potrzeb w celu prawidłowej realizacji zamówienia. Warunek zostanie uznany za spełniony jeżeli Wykonawca lub członek konsorcjum lub podmiot na którego zasoby powołuje się Wykonawca spełnią go łącznie. Ocena spełnienia warunku według: a) oświadczenia Wykonawcy- JEDZ – wg załącznika nr 1 do niniejszej instrukcji oraz b) wykazu urządzeń, narzędzi i wyposażenia zakładu wraz z

informacja o podstawie do dysponowania tymi zasobami wg załącznika nr 4 do niniejszej instrukcji wraz z informacją o podstawie do dysponowania tymi zasobami. 2.2. Znajdują się w sytuacji ekonomicznej i finansowej: Wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na kwotę min. 400.000,00 PLN w okresie realizacji zamówienia. Warunki zmian w umowie zostały zawarte w Rozdziale 3 Projekt umowy oraz załączniku nr 4 do umowy.

#### **5.1.9. Critères de sélection**

Sources des critères de sélection: Document de marché

#### **5.1.10. Critères d'attribution**

##### **Critère:**

Type: Prix

Nom: Cena

Description: Punktacja w kryterium cena zostanie przydzielona wg wzoru: Wartość oferty najniższej podzielonej przez wartość oferty badanej, następnie pomnożona przez 100, a następnie pomnożona przez 85% co równa się wartość punktowa dla badanej oferty, z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 85

##### **Critère:**

Type: Qualité

Nom: Doświadczenie kierownika prac

Description: Punktacja w kryterium Doświadczenie kierownika prac - waga kryterium 15%, zostanie przydzielona wg : Punktacja do 15 pkt udział w realizacji minimum 1 usługi na stanowisku kierownika prac, polegającej na: wykonywaniu nowych założeń miejskich, np. ogrodów lub zieleńców lub parków, na terenach zabytkowych - 1 zadanie- 5 pkt - 2 zadania - 10 pkt - 3 i więcej - 15 pkt

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 15

#### **5.1.11. Documents de marché**

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: <https://platformazakupowa.pl>

#### **5.1.12. Conditions du marché public**

##### **Conditions de soumission:**

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://platformazakupowa.pl>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Autorisée

Description de la garantie financière: 1. Wadium w wysokości: - dla części 2: 33.000,00 PLN trzydzieści trzy tysiące złotych. 2. Wykonawca wadium musi wnieść przed upływem terminu składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa: - w art. 98 ust.1 tj. pkt 2) zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego; pkt 3) unieważnienia postępowania o udzielenie zamówienia, z wyjątkiem sytuacji gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. - oraz w art. 98 ust. 2: 2. Zamawiający, niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 7 dni od dnia złożenia wniosku zwraca wadium wykonawcy: 1) który wycofał ofertę przed upływem terminu składania ofert; 2) którego oferta została

odrzucona; 3) po wyborze najkorzystniejszej oferty, z wyjątkiem wykonawcy, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza; 4) po unieważnieniu postępowania, w przypadku gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. 3. Przy wnoszeniu wadium Wykonawca winien powołać się na oznaczenie oferty podane przez Zamawiającego. 4. Wadium może być wnoszone według wyboru wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: 1) pieniądzu; płatne przelewem na rachunek bankowy: Bank Polska Kasa Opieki S.A. I O/Legnica nr 20124014731111000025212109. Wniesienie wadium w pieniądzu winno nastąpić w terminie gwarantującym wpływ pieniędzy na konto Zamawiającego najpóźniej w dniu i w godzinie składania oferty. 2) gwarancjach bankowych; 3) gwarancjach ubezpieczeniowych; 4) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt. 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz.U. z 2019 r. poz. 310, 836 i 1572). 5. Wadium wnoszone w pieniądzu wpłaca się przelewem na rachunek bankowy wskazany przez Zamawiającego. 6. Jeżeli wadium jest wnoszone w formie gwarancji lub poręczenia, o których mowa w pkt. 4 ppkt 2) – 4), wykonawca przekazuje Zamawiającemu oryginał gwarancji lub poręczenia, w postaci elektronicznej. 7. Z treści gwarancji/poręczenia winno wynikać bezwarunkowe, na każde pisemne żądanie zgłoszone przez Zamawiającego w terminie związania ofertą, zobowiązanie Gwaranta/Poręczyciela do wypłaty Zamawiającemu pełnej kwoty wadium w okolicznościach określonych w art. 98 ust. 6 uPzp. 8. Oferta Wykonawcy, który nie wniósł wadium lub wniósł w sposób nieprawidłowy lub nie utrzymywał wadium nieprzerwanie do upływu terminu związania ofertą lub złożył wniosek o zwrot wadium w przypadku, o którym mowa w art. 98 ust. 2 pkt 3) uPzp; zostanie odrzucona. 9. Ustawa Pzp określa okoliczności i zasady zwrotu wadium lub jego przepadku.

Date limite de réception des offres: 20/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

**Informations relatives à l'ouverture publique:**

Date d'ouverture: 20/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Informations complémentaires: Termin związania ofertą określony datą: 2026-10-17

**Conditions du marché:**

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

**5.1.15. Techniques**

**Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

**Informations sur le système d'acquisition dynamique:**

Pas de système d'acquisition dynamique

**5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours**

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub

zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt. 6 i 7 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, 4. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy Pzp.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Urząd Miasta Legnica

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: Urząd Miasta Legnica

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Urząd Miasta Legnica

Organisation qui traite les offres: Urząd Miasta Legnica

## 8. Organisations

---

### 8.1. ORG-0001

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza

Numéro d'enregistrement: 5262239325

Adresse postale: ul. Postępu 17a

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pays: Pologne

Adresse électronique: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Téléphone: 224587840

Adresse internet: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

#### Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

### 8.1. ORG-0002

Nom officiel: Urząd Miasta Legnica

Numéro d'enregistrement: 6910011742

Adresse postale: Pl. Słowiański 8

Ville: Legnica

Code postal: 59-200

Subdivision pays (NUTS): Legnicko-Głogowski (PL516)

Pays: Pologne

Adresse électronique: [imilewska@legnica.eu](mailto:imilewska@legnica.eu)

Téléphone: 767212322

Adresse internet: <https://www.legnica.eu>

Adresse URL pour l'échange d'informations: [https://platformazakupowa.pl/pn/um\\_legnica](https://platformazakupowa.pl/pn/um_legnica)

Profil de l'acheteur: [https://platformazakupowa.pl/pn/um\\_legnica](https://platformazakupowa.pl/pn/um_legnica)

#### Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

Organisation qui traite les offres

## Informations relatives à l'avis

---

Identifiant/version de l'avis: 7ca55900-3ab5-46b5-80c8-7e935fe1be3b - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 09/06/2026 12:09:55 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais

Numéro de publication de l'avis: 396093-2026

Numéro de publication au JO S: 110/2026

Date de publication: 10/06/2026